

ROZMAITOSCI WARSZAWSKIE.

PISMO DODATKOWE

DO GAZETY KORRESPONDENTA WARSZAWSKIEGO.

Utlé. Dalci.

we Środę dnia 23 Maja 1827

Jutro iako w uroczyste święto Gazeta Korrespondenta nie wydzie.

I.

Pierwsza nayscie Mongołów na Europę

(z Sewiernéy Archiw).

(Dokończenie.)

Zwycięzcy niosąc na kopii utkwioną głowę Henryka, stanęli pod twierdzą Lignicką i skłaniali mieszkańców, żeby się dobrowolnie im poddali; lecz chrześcijanie zapalili miasto. Mongołowie widząc, że ich pogróżki nie skutkowały, spustoszyli przylęgłe okolice i udali się pod Otmuchów blisko Nissy, gdzie stali taborem około dni piętnastu. Splondrowawszy powtórnie ziemię Raciborską i przepędziwszy ośm dni pod Bolesiskiem, wkroczyli do Morawii ogniem i mieczem niszcząc ją aż do granic Czech i Austrii. Kray ten będący pod panowaniem Wacława Króla Czeskiego, słabą miał obronę. Wacław lękając się otworzyć barbarzyńcom drogę do Czech i Luzacyi; posłał na pomoc Morawcom tylko piętaście tysięcy piechoty i kilka hufców iazy pod sprawą Jarosława Szternber-

ga, doświadczonego wojownika; i rozkazał mu, żeby nie stawiając się w otwartém polu przed daleko liczniejszym nieprzyjacielem, bronił tylko miasta Otłomuńca i Brinna. Szternberg w ostatnich z tych miast znalazł cokolwiek woyska zebranego przez Panów okolicznych, i wzięwszy z sobą tysiąc ludzi, resztę zostawił na załogę twierdzy i pospieszył do Otłomuńca, gdzie się już nieprzyjaciel zbliżał. Zaledwo wszedł do miasta, zaraz pokazały się przednie straże Mongołów; a następné noce błyszczące tu i owdzie pożary, objawiły bliskość woysk barbarzyńskich; które na trzeci dzień skupiły się pod Otłomuńcem i otoczyły go licznemi hufcami, nie chcąc iednakże szturmować do twierdzy, osadzonéj dwunastu tysiącami załogi. Mongołowie krążyli tylko wokoło i osypywali strzałami każdego kto się na murach pokazał. Oblężony byli żdziwieni zręcznością strzelania z łuków i dla zabawy wysuwali balwany, które natychmiast Mongołowie mnóstwem strzał

pokrywali. Niekiedy pohanicy, chcąc zastraszyć zamkniętych, tysiące strzał wypuszczali razem, a te jakby obłokiem zacieniając miasto naksztali gradu spadły. Często także swoim zwycięstwem usiłowali załogę wywabić w pole; lecz Szternberg nie tak mało miał doświadczenia, żeby go mogli w swoje sidła wprowadzić. — Mongołowie popaliwszy przedmieścia, napadli na klasztor, gdzie była pewna liczba wojska zamknięta, a puszczając na dach drewniany strzały w materiał palny opatrzone, przy silnym dęciu wiatru, pożar w tym gmachu wzniecił i gaszących strzałami zmiał. Rycerze obleżeni w klasztorze, widząc nieuchronną zgubę, rzucili się na nieprzyjaciół i wszyscy z bronią w rękę polegli. Barbarzyńcy, ucięte im głowy poprzywiązywali do końskich ogonów i iędząc około murów z szyderstwem ukazywali obleżonym te krwawe trofea. Na widok taki obrońcy Ołomuńca pragnąc pomścić się za ziomków, głośno wołali o pozwolenie wystąpienia w pole. — Wódz musiał użyć całej władzy swojej, żeby pohamować ich zapal zbliżający się do buntu, i wydał rozkaz, aby nikt nie śmiał ruszać się z miejsca, ani nawet mówić o wycieczce, pod obawą srogięj kary.

Tymczasem, kiedy jedna część wojska Xięcia Peta stała taborem pod Ołomuńcem, reszta licznymi zagonami łupiała i pustoszyła całe okolice. Szternberg widząc nieprzyjaciół bezpiecznie obozujących, uderzył na nich 24 Czerwca w noc, i nim barbarzyńcy zdążyli chwycić się broni i stanąć do szyku, wielką rzeź w nich sprawił. Peta zginął w tym zamieszaniu, jak powiada się z ręki samego Szternberga. Wódz chrześcijański, zaledwo natenczas zaczął ustępować, kiedy już był prawie oto-

czony, i straciwszy 300 ludzi wszedł do miasta. Nazajutrz dał się słyszeć płacz tatarów oddających ostatnią posługę swojemu Xięciu. Rozsrożeni barbarzyńcy wszystkich niewolników na ofiarę jego ceniom poświęcili; a trzeciego dnia rozłożyli się obozem koło Ołomuńca, zapewne chcąc zastraszyć obleżonych. — Tymczasem plondrujące hufce ogniem i mieczem cały kraj niszczyły. — Nakoniec Mongołowie udali się do Węgier dla złączenia się z głównym wojskiem pod dowództwem Batego będącym, kiedy jedna część Mongolskiego wojska pustoszyła Szląsk i Morawiją, druga pod osobistym dowództwem Batego, do Węgier wkroczyła. Królestwo to rozciągające się do Adryatyckiego morza, już lat pięć pod panowaniem Beli IV., syna i następcy Andrzeja zostawało. — Baty przed wtargnięciem w granice tego Państwa, pisał do Króla Beli, skłaniając go, żeby się poddał władzy Mongołów, jeżeli chce ocalić życie swoich poddanych i swoje własne. Jeden Anglik za przestępstwa z oyczyzny wygnany i znajdujący się w służbie Mongołów, miał polecenie odnieść to pismo do Króla Węgierskiego. Chociaż drapieżne tłumy po spustoszeniu krain Ruskich, znajdowały się już w Galicyi i gotowe były wylać się na Węgry i Polskę; Król Bela iednak, Monarcha łagodny i pobożny, ale zgoła nie woioownik, zaledwo w ostatnich dniach roku 1240 przedsięwziął ieden tylko środek obrony, to iest: posłał Hrabie Palatyna z garstką wojska między Karpackie góry, dla zagrodzenia wąwozów zasiiekami. Bela, co godzina odbierając z granic Ruskich okropne nowiny, w poście następnego roku zwołał seym do miasta Budy, w celu naradzenia się ze szlachtą i duchowieństwem względem obrony.

Niektórzy ze szlachty byli nieprzychylni Królowi Beli, za to, że wstępując na tron, srogo obszedł się z magnatami, którzy ciągle podlegali nieporozumienia między nim a jego oycem Andrzejem. — Bela przeiawszy listy, przez które oni ofiarowali Koronę Węgierską Xięciu Austriackiemu i Cesarzowi Fryderykowi II, wieści z nich ukarał; a chociaż z przestępami postąpiono nie tak srogo jakby prawa wymagały, iednakże ich krewni obrzyl się na Króla, pomnażającego sobie nieprzyjaciół przez odbieranie dóbr koronnych, hoynie od poprzedników, z uszczerbkami dochodów Państwa rozszafowanych. Oprócz tego, była inna powszechniejsza do nieukontentowania przyczyna: Jedno pokolenie Kapczaków czyli Kumanów, unikając iarzma Mongolskiego pod dowództwem Kutana, opuściło oyczyznę i na dwa lata przed tem, otrzymało od Beli pozwolenie zamieszkania w Węgrzech. Kutan prowadził czterdzieści tysięcy rodzin i obiecał chrzest przyjąć. Nadzieia powiększenia swojej władzy przez nabycie tytu poddanych i nawrócenia tytu pogan, radowała Króla. Urzędnicy wraz z Misyonarzami zostali wysłani do Kutana z oznajmieniem o dobrem przyjęciu jego żądania. Sam Król w roku 1239 wyjechał do granic swojego Państwa, na spotkanie Tureckiego Xięcia, i przyjął go bardzo ucziwie. — Ale Kumani z ogromnym swoim taborem przechodząc kraie Węgierskie, nie wstrzymywali się od rabunku, często kłócili się z mieszkańcami, i nawet iak niektórzy twierdzą, dopuszczali się gwałtów nad niewiastami. Ze wszech stron podniosły się narzekania na tych przychodniów i na Króla, trzymającego ich stronę w sprawach z Węgrami. Bela, chcąc ukrócić obustronne skargi, zwołał w r. 1240 duchowieństwo, szlachtę i razem

znakomitszych Kumanów. Na tem zebraniu postanowiono rozsielć Kumanów po rozmaitych prowincjach, i dać im na pastwiska nieuprawne ziemie. Król sam trzymał do chrztu Kutana, a wielu magnatów Węgierskich byli kmiotkami znakomitszych Kumanów. Z tem wszystkiem, naród nie rad był tym przychodniom, i nienawiść swoją wynurzył podczas najeścia Mongołów.

Sejm r. 1241 w Budzie zebrany, uznał za najpierwszy i konieczny środek obrony, uwięzić iako podeyrzanych: Xięcia Kutana i naczelników Kumańskich, znajdujących się na seymie. Jeszcze naradzano się względem odporu przeciw Mongołom, kiedy Hrabia Palatyn zjawił się nagle z uwiadomieniem, że Tatarowie d. 12 Marca w pień wyciąwszy jego żołnierzy, weszli do Królestwa. To rozszrozyło Węgrów, Król rozpuścił seymuiących i rozkazał im niezwłocznie przybywać z wojskami. Kumanom posłano zalecenie, żeby natychmiast wystąpili na wojnę. Król sam zbierał wojsko będące w Albie i Strigonii, przyprowadził ie do Budy, przeszedł Dunaj i czekając na przybycie wasalów, rozłożył się w Pest, bogatym mieście Niemieckim nad Dunajem, na przeciw Budy położonem. Biskup Waczeński miał polecenie odprowadzić Królowę z dziećmi i z klejnotami Państwa, do granic Austriackich. Baty wszedł do Węgier przez wąwoz, bramą Rossyi nazwany; Peta zaś, idący przez Morawię, cokolwiek późnięj wkroczył przez ciasną nazwaną bramą Węgierską. Oddziały Xięcia Kadana i wodza Subataia, w tymże czasie przybyły od granic Mołdawii, pod nazwiskiem Kumani natenczas znaney.

Baty, wszystko w popiół obracając i krwią brocząc, prosto dążył do Pestu, i o pół dnia drogi od tego miasta stanąwszy obozem, kazał pustoszyć przyległe okolice. Jazda Mon-

golska krążyła około murów Pestu, chcąc rozdrażnić i wywabić załogę na równinę. Król zabronił czynić wycieczki; ale kiedy nieprzyjaciel na trzeci dzień toż samo powtórzył, arcybiskup Kołoczski, nazwiskiem Ugolin, nie mógł pohamować swojego zapału, i przypisując Królowi brak odwagi, pomimo zakazu z garstką rycerzy wyszedł z miasta. Mongołowie z wolna cofać się zaczęli, a przybywszy do błota prędko przeprawili się na drugą stronę. Arcybiskup umiesiony chęcią ścigania wpadł na zasadzkę; jego żołnierze ciężko uzbrojeni grzęzli w bagnie, i nie mogąc ani w tył, ani na przód dać kroku, od Mongołów otoczeni i strzałami pobici zostali. Arcybiskup samoczwart uciekł do miasta wstydząc się za swoją niepomyślną porywczosć, i pełen gniewu na Króla, że mu nie wysłał pomocy.

Lud posądzał Kutana o tajemne porozumienia z Mongołami i o naprowadzenie ich na Węgry. Uważano nawet Kumanów za iedno z Mongołami; bo wielu ich było w wojsku tatarskiem. Zaczęto szemrzeć na Króla. «Niechże się sam biie — mówił naród — wszakże na naszą zgubę wprowadził Kumanów do kraiu. Niech się biie z tymi, którym naszą ziemię porozdawał.» Czerń tém bardziej rozruszona, im mocniéj czuła niebezpieczeństwo, głośno domagała się śmierci Kutana. Węgrzy i Niemcy ze wściekłością rzucili się na dom, gdzie się on znajdował; Xiążę ze swoimi bronił się czas nieiakis, ale wkrótce przemogli zagorzelnicy i głowy pobitych przez okno ludowi wyrzucili. Późniéj wykryła się niewinność Kutana.

Zabójstwo tego Xięcia, klęski Węgiei pomnożyło. Zaledwo rozbiegła się wieść o tém zdarzeniu, zaraz po całym kraiu mieszkańcy rzucili się na nienawistnych sobie Kuma-

nów; i bez litości ich zabiiali; ale wkrótce skupili się prześladowani i obronę w napasć zamieniając, cały kraj zrabowali. Jeden ich oddział napadłszy szlachtę, którzy jeszcze nie przyłączyli się do Króla i przeprowadzali swoje rodziny do Węgiei górnych, wielu z nich pobił. Kumani przeszedłszy potém rzekę Dunaj, ogniem i mieczem niszczyli Marchią, zwyciężywszy iéy mieszkańców zbranych na granicy, dla dania im odporu. Kuman zabiiając Węgrzyna mówił: «odbierz ten cios za Kutana.» Potém zburzywszy w tym kraiu dwa miasta Franku, i S. Marcina, z wielką zdobyczą w srebrze, koniach i bydle, przeszli do Bułgarii.

Król w Peście oczekiwał na swoje wojska, nie przychylając się do żądania arcybiskupa Kołoczskiego, który prosił o pozwolenie uderzenia na tłumy nieprzyjaciół, w okolicach przyległych rabunkiem zajęte. Oddział Mongołów zburzył był już nad Dunajem miasto biskupie Watcen, gdzie wielu mieszkańców chroniło się z droższymi sprzętami swoimi. Biskup Waradeński idąc ze swoimi hufcami dla złączenia się z wojskiem królewskiem, znaczną poniósł stratę. Dowiedziawszy się, że oddział nieprzyjaciół, złupiwszy miasto Agrię, uchodził ze zdobyczą, po większój części ze skarbów biskupich i kościelnych złożoną, puścił się w po-goń za nim. Mongołowie widząc mniejszą liczbę swoich, użyli wybiegu który się często im udawał. Ukrywszy w zasadzce kilka hufców swoich, zaczęli potykać się z Węgrami; a potém uchodząc ścigających na to miejsce wprowadzili. Wojsko postrzegłszy nagle nowe siły nieprzyjaciół, które im daleko się większe wydały, niż były wistocie, tył podało i wucieczce na głowę było pobite. Biskup zostatkami swojego wojska wszedł do Waradynu, gdzie na dopełnieniu

pułków kilka dni strawiwszy udał się do głównego stanowiska.

Kiedy się już woyska Węgierskie zebrały, Król wyszedł z Pestu i uderzył na Mongołów. Baty, powoli cofnął się tą samą drogą kędy przyszedł. Bela stanął obozem na zachodnim brzegu rzeki Saio, i most nie daleko będący osadził tysiącem ludzi, w mniemaniu, że nieprzyjaciel chyba tylko w tym mieyscu może przeysć tę szeroką i błotnistą rzekę. Mongołowie zatrzymali się na równinie, do błot przytykający, o pięć mil od teyże rzeki; i nie bawiąc, w nocy, odegnawszy Węgrów od mostu, z siedmiu katapultów, częścią przez tenże most, częścią wpraw przebywszy rzekę, nie spodzianie Węgrów napadli. O świtaniu jazda Mongolska otoczyła obóz i zarzuciła go strzałami. Węgrzy ze wszech stron nagle obskoczeni, potruhelili od strachu; wodzowie przytomność stracili; w całym obozie powstało wielkie zamieszanie. Xiążę Koloman brat Króla, arcybiskup Ugolin, i naczelnik Templaryuszów czyli rycerzy kościoła, sami iedni walczyli z nieprzyjacielem; lecz strzały Mongolskie wielką szkodę w ich ludziach czyniły. Ugolin, powróciwszy do obozu wyrzucił na oczy Królowi i Panem niedostatek męztwa; i zaledwo niektórych magnatów potrafił skłonić, żeby się z nim na pole bitwy udali. Arcybiskup z Kolomanem i naczelnikiem Templaryuszów, powtórnie na nieprzyjaciół uderzył; lecz ta potyczka nieszczęśliwszą od pierwszey była. Koloman i Ugolin wrócili ranieni; a wszyscy rycerze kościoła polegli na polu. Natenczas już ani Król, ani waleczny arcybiskup nie mogli skłonić Węgrów do wystąpienia z obozu, gdzie oni w ścisku i niejadzie aż do południa zostawali. Nakoniec Xiążę Koloman znowu uderzył na Mongołów, i kiedy się mężnie po-

tykał, tymczasem tłumy Węgrów opuszczaly swoje okopy, nie wzamiarze pójścia za jego przykładem, lecz żeby się ucieczką ratować. Mongołowie dawali im drogę i nie strzelali do nich. Widząc tak łatwy sposób ocalenia życia, reszty pozostałe w obozie starały się wynisć za towarzyszymi; a że dla zmniejszenia okręgu obozowego, namioty bardziéy ieden do drugiego pozbliżano, gromady więc nie mogły wychodzić swobodnie, lecz nieładem tłoczyły się do wązkich otworów, przeciagnionemi powrozami zagrodzonych. Król myślał z początku, że iego woysko do boju tak spieszyło, ale poznawszy zamiar ucieczki, i sam musiał ratować się tymże sposobem. Nie poznany wymknął się przez ieden z tych przesmyków, które Mongołowie umyślnie wolnemi zostawiali. Barbarzyńcy powoli szli za Węgrami, nie strzelając do nich a tylko pilnując, żeby się w gromadzie trzymali, nakoniec postzegłszy, że już byli ucieczką zmordowani, rzucili się i na głowę porazili. Wielu napędzonych między błota, tam śmierć znalazło. Większa część Węgierskiego woyska zginęła w tém zamieszaniu. Przestrzeń na dwa dni jazdy była trupami usłano. Między ubitemi znalezione arcybiskupów: Strigońskiego i Kołoczskiego, trzech biskupów i wielu panów. Król swojemu koniowi winien ratunek; przybiegł do Hrabstwa Turoczskiego w bliskości gór Karpackich, gdzie spotkał się z zięciem swoim Bolesławem, tamże schronienia szukającym. Xiążę Koloman manowcami dostał się do Pestu, skąd udał się do państw swoich, składających się z Dalmacyi i Kroacyi, które natenczas do Węgier należały, i tam w miesiącu Grudniu tegoż roku umarł z ran odniesionych.

F. W.

(z Dzienn. Wileńs. na Miesiąc Marzec r. b.)

(ratnowski 2)

II.

Odkrycie źródeł rzeki Mississipi i rzeki czerwonej.

(z Dz: Petersb:)

Francuzi i Anglicy kolejno posiadały źródła tych wielkich rzek i o tém wcale nie wiedzieli. — Wielu podróżujących usiłowało je odkryć, lecz przedsiębranych w tym względzie poszukiwań musieli zawsze odstąpić, z przyczyny mnogich trudności i niebezpieczeństw, jakie w téj dzikiéj części świata napotykali. Różne rządy dla osiągnięcia tego celu, wiele wypraw nadaremnych wysyłały. W ostatnich latach, rząd Stanów Zjednoczonych dwie wysłał wyprawy, które od poprzednich nie były szczęśliwsze. Pierwszą dowodził Pike, a drugą Generał Cass Gubernator w Michiganu. Sława z dopełnienia tak trudnego przedsięwzięcia zachowaną była dla narodu Włoskiego, a mianowicie dla P. Beltrami, który dwa wielkie podróżnika łączył przymioty: nieustraszone męstwo i niestrudzoną wytrwałość. Pan Beltrami dla pomyślności zamiaru swojego, raz postanowiwszy poświęcić życie i majątek, nie zrażał się bynajmniej tą myślą, że wszyscy jego poprzednicy próżnego tylko doświadczyli zawodu, i postanowił dalej od nich w poszukiwaniach tych posunąć się. Już sam pomysł tak śmiałego przedsięwzięcia przynosiłby piękny zaszczyt Panu Beltrami; lecz nie na tém poprzestał, bo co tak pięknie w śmiałym myśli powziął, to i z umiejętnością i z prawdziwym bohaterstwem wykonać zdołał. — Opuszczył Włochy, przepłynął Atlantyckie wody, przybył do Pittsburg; potem płynąc za biegiem rzeki Ohio, wpłynął na Mississipi, i puścił się w górę tąż rzeką aż do warownego miejsca Saint-Antony. Od szanścu St. Louis aż do St. Antony, podróżny nasz przepłynął na statku pa-

rowym, który w St. Louis za przybyciem swym tamże był znalazł, a który po raz pierwszy na Mississipi żeglował. P. Beltrami czyni nam bardzo wesołe opisanie, radości i podziwienia, jakie dżicy ludzie okazywali, widząc raz pierwszy statek płynący pod wodę bez najmniejszej pomocy żagłów i wiosel. Radość, którą mu widok ten sprawił, okupił wielkim niebezpieczeństwem, i wistocie niebezpieczeństwo to na jakie statek był narażony, i przeciwności jakich w swojej drodze doświadczał, były przyczyną, że już powtórnej wyprawy przedsięwziąć nie chciano. Dowódca w St. Antony, i inne osoby, starały się koniecznie przekonać Pana Beltramię, iż obstając przy przedsięwzięciu swoim naraziłby się na śmierć nieochybną, i chciały go namówić, ażeby od zamiaru swego odstąpił, lecz nikt go żadnym sposobem od tego odwieść postanowienia nie zdołał. I tak więc powędrował sam kierując się ku zachodowi północnemu, i doszedł w górę aż do źródła rzeki Sgo Piotra; ztąd zaś zwróciwszy się na północ, puścił się środkiem ogromnej i pustej płaszczyny, i przybył do osady Lorda Selkirk. I tu jeszcze chciano, lecz równie bezskutecznie, odwrócić go od tak trudnych do wykonania zamysłów; dając niezachwianie do zamierzonego raz celu poszedł dalej równiną aż do rzeki Czerwonej. Rzeka ta przedziela dwa wielkie pokolenia Sioux i Chipaways; zowią ją także rzeką krwawą, z powodu wojen morderczych, które dzikie narody nad iéy brzegami nieustannie pomiędzy sobą prowadzą. P. Beltrami zamierzając udać się w górę téj rzeki, w celu wysledzenia iéy źródła, nabył tu naprzód małe czółno, i potem o przewodnika się starał; lecz to ostatnie żądanie zaledwie po największych trudno-

ściach, i nie na długo zaspokoił. Dwóch Indyanów podjęło się téj posługi, z którymi zaraz się ugodził. Byli to dwaj Chipawaiowie, którzy zostawiwszy jedną połowę pokolenia swego zatrudnioną polowaniem na równinach, umyślili połączyć się z drugą połową, która rybołówstwem na jeziorze czerwonym zajęta była. W kilka dni potem P. Beltrami z przewodnikami swoimi puścił się w dalszą drogę; wkrótce spotkali się z nieprzyjacielem, byli to dzicy z pokolenia Sioux, którzy zaraz ognia do nich dali, a gdy jeden z Indyanów ranny został, natychmiast obydwaj uciekli. Tak znowu podróżny nasz został samotny, i bez żadnej innej pomocy do dalszej podróży prócz osobistego męstwa i własnego przemysłu. Ani samotność, ani niebezpieczeństwo jakie się mu w téj obszernej pustyni przedstawiały, zastraszyć go nie potrafiły, z nową energią udał się dalej w podróż. Nie znał on sztuki kierowania czółnem przeciwko pędowi wody; lecz pomimo przeszkód takowych cofnąć się przecie nie chciał, i wolał iść piechotą wzdłuż brzegów rzeki i czółno ciągnąć za sobą, skoro tylko położenie miejsca dozwalało. — Po pięciu dniach ogromnych trudów przybył do jeziora czerwonego. W bliskości odkrył P. Beltrami wiele innych jezior dotąd nieznanych. Tu na tych jeziorach, widział kobiety Indyan zajęte zbieraniem dzikiego ryżu, który tu w wielkiej jest obfitości. Zbiór ten odbywa się tym sposobem: kobiety wypływają na jezioro w statkach, uderzają kijami w latorośl ryżu i tym sposobem zbierają, to tylko ziarno, które wytrząśnięte wewnątrz statku upada nie troszcząc się zaś bynajmniej o ziarna wpadające w wodę, gdyż taka go jest obfitość.

Puściwszy się w dalszą od tych jezior drogę, odbywał P. Beltrami podróż swoją zawsze z równymże zapałem i cierpliwością, i tak dostał się na najwyższy punkt Ameryki północnej, gdzie trudy jego znalazły nagrodę, i życzenia jego zupełnie spełnione zostały. Na wierzchołku góry, która nad całą otaczającą ją krainą panuje, znalazł jezioro trzy mile obwodu i kształt serca mające. Jest to źródło dwóch rzek zarazem, rzeki czerwonej i rzeki Mississipi, i jest w ostatnim punkcie południowym pierwszej rzeki, a w ostatnim północnym drugiej rzeki położone; czego dotąd zupełnie nie znano. Małe to zatem jezioro jest oycem dwóch rzek wielkich, których wody z jednej strony w ocean lodowaty, a z drugiej w odnogę Meksykańską wpadają.

Rzeka Mississipi w początkach biegu swego przepływa z trudnością, prawie nie przebyte gęstwiny krzaków różowych i innych roślin dzikich, i potem przebiega jezioro żółwie (lac de la tortue). Nie mógł się odważyć P. Beltrami zbliżyć się z czółnem swoim aż do miejsca samego wytrysku źródła, lecz skoro tylko do jeziora się dostał, natychmiast wsiadł w czółno z tém mocnym postanowieniem, ażeby popłynąć za biegiem rzeki Mississipi aż do samego morza. Tym sposobem przybył do Nowego Orleanu, zrobiwszy odkrycie miane za niepodobne i przepłynąwszy pod górę wód przestrzeń 1000 mil angielskich.

P. Beltram odznacza się szczególniej rzadką czynnością; kraje, na zwiedzenie których poprzednicy jego wielu lat potrzebowali, w kilku przebiegł miesiącach, a po tylu tak ciężkich doświadczonych trudach, i z równymże pośpiechem, z jakim podróż tę odbył, wydał

ięy opisanie. Dzieło to wydrukowane jest w Nowym Orleans, i uważają je sprawiedliwie za najciekawsze ogłoszenie, jakie kiedykolwiek wyść mogło z druku w uczonym świecie Stanów Zjednoczonych. Zapewne że trudno byłoby połączyć więcej nauki i przyjemności w jednym tylko tomie. Z wielkim talentem uskutecznił opisanie wszystkich wypadków, z którymi walczyć musiał; zwyczajem, obyczajnością i obrzędami religijnymi różnych dzikich pokoleń, żywym i mocnym malowidłem wyrazem; również i wszystkie okoliczności niebezpiecznej swojej podróży opowiada z wielkim wdziękiem i przyzwrotnością. Dzieło to przejęło wszystkich najwyższym zapalem. Senat, izby reprezentacyjne i wszystkie towarzystwa uczone w Luizjanie, przesyłały listy z powinszowaniem do Pana Beltramię, a dzienniki krajowe zapelnily karty swoje jego pochwałami. Jednym z tychże dzienników oddając hołd sławie włoskiego kraju, oczywiście tego nieustraszonego wędrownika tak się w tym względzie wyraża:

«Jest rzeczą godną uwagi, że wszystkie odkrycia w zachodniej części kuli ziemskiej poczynione winniśmy Włochom: Kolombovi, Amerykowi Wespucemu, Cabottowi, Werrassanemu. Właśnie w tymże czasie, kiedy P. Beltrami przeięty ślachtetnym tych wielkich mężów zapalem przeprowadzał się przez niebezpieczeństwa wszelkiego rodzaju na zatoce Hudson, odkrywał źródła rzek Mississipi i Czerwonej i drogę łączącą morza lodowate i meksykańską odnogę; wtedy także i inny włoskiego narodu członek, sławny w Europie P. Belzoni odbywał podróż w Afryce płynąc w górę Nigrem i przyczyniał się również dzielnie do wzniesienia sławy swojej oyczyzny. Szczerze powiedzieć mo-

zna; iż dzieło P. Beltramię, jedynem jest źródłem, z którego dostateczną znajomości rzeki Mississipi i ludów nad ięy brzegami mieszkających powziąć można. Zanim odkrycie to dokonaniem zostało, były zarówno Jeziora Niedzwiedzia białego, piławek, cedru czerwonego i wielu innych, za źródło najpiękniejszy w świecie rzeki poczytywane; iakoż PP. Pike i Schoolcraft mniemali, iż prawdziwe to źródło odkryli. Mając przeto na względzie iż jeden cudzoziemiec przez kilku tylko tłumaczy wspaniany uczynił więcej sam przez się, niżeli wszystkie wyprawy z wielkim kosztem od rządów wysyłane; uważając dalej wszystkie niebezpieczeństwa na które się wystawiał wszystkie trudności i znoje których doświadczal, przeciwności wszelkiego rodzaju które pokonywać musiał; ażeby zamierzonego dopełnić przedsięwzięcia: — iakże dostatecznie zdołamy uwielbić mężstwo i wytrwałość tego nadzwyczajnego człowieka — zaiste, ten żal tylko stąd uczuwamy, że sławy tę nie doścąpił który z naszych współobywateli...

III.

M Y Ś L I.

Nie zawsze pogardzamy temi, którzy mają iakowe występki, lecz zawsze pogardzamy temi, którzy nie mają ani jednę cnoty.

Gdyby oyciec ośmielił się być nauczycielem swoich dzieci, zyskałyby na tym tyle, ile zyskują gdy je karmi sama matka.

Malarstwo, również jest wymownem; iak mowa, jedno dochodzi do serca przez uszy, drugie przez oczy.
